

Stumme Schönheit

Erinnerungen an Frauen
im tschechoslowakischen GULAG

hrsg. vom Zeit-Geschichte(n) e.V.
Verein für erlebte Geschichte

Aus dem Tschechischen von Albert Hoffmann

Unsere Mädchen	7
Andulka Kvasničková und ihre hundertprozentigen Männer	9
Aranka Rosenbergová	11
Anička Papežová und Růženka Marková	14
Dáša Šimková	17
Julinka Hrušková, genannt Mücke	21
Liduška Buriánová	26
Tonička Smorádková, Brigitka Fľochová und unser Weihnachtskonzert	29
Greta Makovická, Paní Hadrabová und die schöne stumme Frau	33
Vlasta Charvátová	39
Merina Jandová	44
Helenka Maxiánová und Karol Kocián Romeo und Julia in den 1950er Jahren	50
Růženka Vacková	56
Růženka Vítková, Hanka Tůmová und Fanyňka Putnarová Englischstunden, Handarbeiten und andere Methoden, die Jahre im Gefängnis zu überstehen	60
Schwester Zdenka Schelingová	69
Die Ordensschwwestern	72
Blanka Bicková	76
Helenka Kordová	81
Bedřiška Synková (Federike Hofmann)	87
Anmerkungen	96
Sich ein Bild machen – Nachwort von Jaroslav Šonka	100
Kommunistische Konzentrationslager auf dem Gebiet der ČSSR	112
Orte des Gedenkens	116
Dank	117